



VIOMI Electric Kettle

Model: V-MK152A/V-MK152B

User Manual

Чайник электрический VIOMI

Модель: V-MK152A / V-MK152B

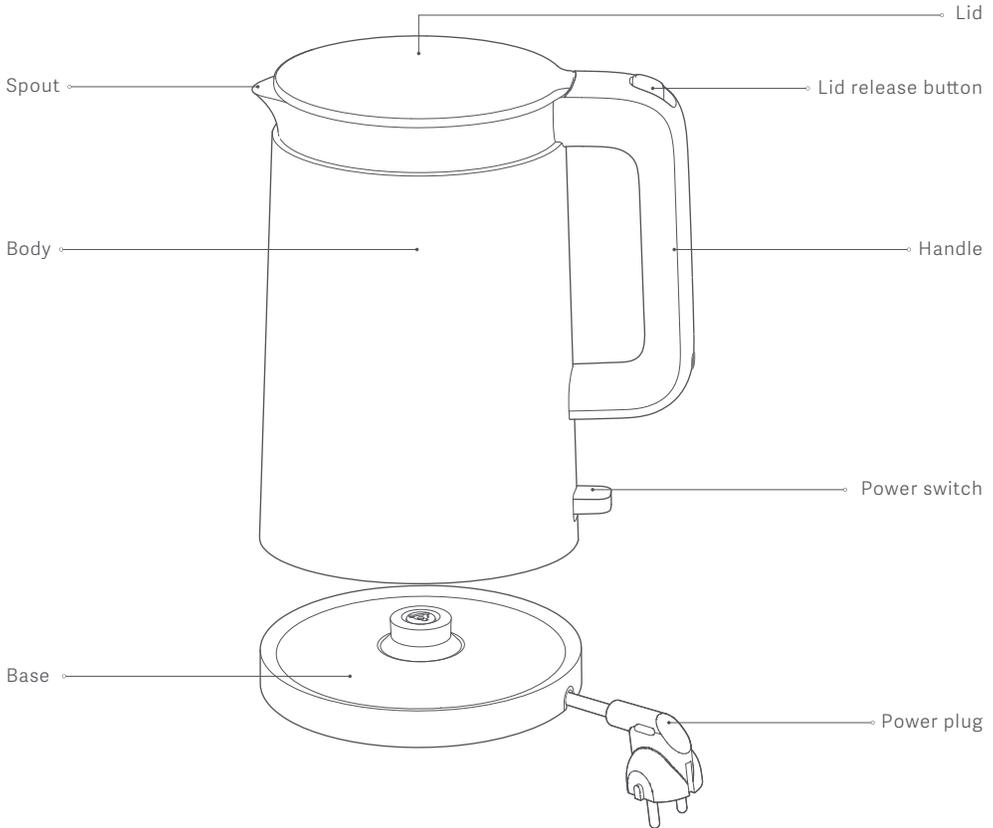
Руководство пользователя

Please read the product manual before using and keep it for future use.

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации.

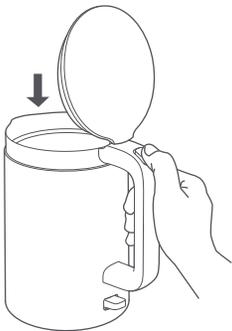
При пользовании руководствуйтесь указаниями данной инструкции и сохраняйте ее для дальнейшего использования.

Product Overview



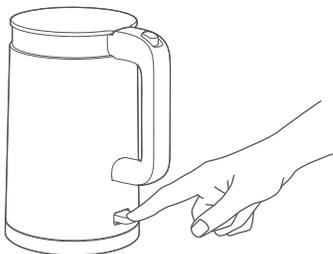
No.	Part Name	Material	Note
1	Kettle liner, Lid platin	Stainless steel 06Cr19Ni10	SUS304
2	Lid top	Polypropylene	Intermittent contact
3	Lid bottom	Polyphenylene ether	Intermittent contact

Using the Kettle

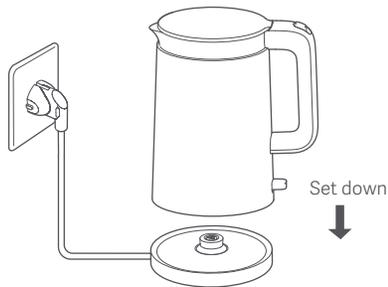


1. Push the lid release button to open the lid, and fill the kettle with water.

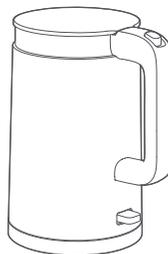
Fill the kettle so that the water line is between the minimum and maximum water levels.



3. Push down the power switch. The indicator light will turn on, and the kettle will heat up.



2. Fully close the lid, and set the kettle body down on the power supply base.



4. After the water boils, the indicator light will turn off, and the kettle will stop heating the water.

Cleaning and Maintenance



1. Clean with distilled vinegar

Pour in 0.5L of food-grade distilled vinegar and let it soak for at least 1 hour.



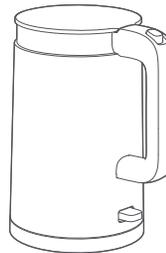
2. Pour out the distilled vinegar

After pouring out the distilled vinegar, use a damp cloth to wipe out any remaining deposits.



3. Boil water to clean out the kettle body

After the water has boiled, empty it out, and then use clean water to rinse out the kettle body 4-5 times.



4. Wipe it dry and put it away

Keep the kettle in a dry, well-ventilated area, and protect it from dust, moisture, and pests.

Precautions:

1. Unplug the kettle, and allow it to cool before cleaning.
2. Deposits that build up inside the kettle must be cleaned regularly to extend the electric kettle's life.
3. For extreme build-up, repeat the above cleaning procedure. Do not use steel wool or any chemical or abrasive cleaning agent to clean the kettle.
4. Do not immerse any part of the kettle in water, and keep the exterior dry.

Troubleshooting

Problem	Possible cause	Solution
The indicator light does not turn on	Damaged electrical outlet	User inspection
	Plug may not be inserted properly	User inspection
	The plug may be melted and deformed	User inspection
	The base being used may not correct	User inspection
Water spills out during boiling	Water exceeds the maximum level	User inspection
Water in the kettle is dirty or discolored	The water used has a high mineral content	Clean promptly
The kettle does not heat	The power switch has not engaged or is stuck	User inspection
	An internal wire is loose or damaged	Professional servicing
	Broken thermostat	Professional servicing
Power does not turn off after water boils Kettle heats, but water does not boil	Broken thermostat	Professional servicing
	The lid is not properly fastened	User inspection
	Too little water that is below the water line	User inspection

Dispose of packaging in an environmentally friendly manner. This appliance is labeled in accordance with European Directive 2012/19/EU concerning used electrical and electronic appliances (waste electrical and electronic equipment-WEEE). The guideline determines the framework for the return and recycling of used appliances as applicable throughout the EU. Please ask your specialist retailer about current disposal facilities.



EU Declaration of Conformity

We Foshan Viomi Electrical Technology Co., Ltd., hereby, declares that this equipment is in compliance with the applicable Directives and European Norms, and amendments.



Read this manual carefully before use, and retain it for future reference

Manufactured by: Guangdong Lizi Technology Co., Ltd.
Address: No. 2 North of Xinxu Fourth Street, Xiashi Village Committee of Lunjiao Sub-district Office, Shunde District, Foshan City, Guangdong Province, China

Precaution

- Children, the senior, or people with disabilities should use this product under supervision and guidance.
- Ensure that children use the product under the supervision of adults and shall not play with it as a toy.
- Keep away from children and infants.
- Ensure that the kettle is disconnected from power in any of the following cases: no water in the kettle; pouring water into the kettle; kettle not in use; cleaning or moving of the kettle; the kettle is faulty.
- Do not use the product on a tilted or unstable platform. Keep it away from heat sources, so as not to damage plastic parts. Keep it away from any appliance and do not place it on any appliance.
- Use a separate grounded socket with the rated current higher than 10 A and rated voltage of 220-240 V~. Do not use a universal socket with other appliances at the same time.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its maintenance department, or professionals in a similar department to avoid risks.
- The product can only be used to heat water and cannot be used to heat other substances (such as laver, eggs, soy milk, tea, milk, and noodles). Otherwise, the product may fail.
- Ensure that the water does not exceed the rated maximum water level. Otherwise, the hot water will overflow or spray out. The kettle cannot be heated when there is no water inside.
- The kettle should be used in combination with the power base. Do not use other power bases that do not match the kettle.
- Take the kettle out of the base when pouring water into the kettle. Wipe the bottom of the kettle dry before placing it on the power base.
- Keep the product away from stove, to prevent fire caused by accidental ignition.
- Do not use an inferior power outlet, to avoid the risk of fire.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;
 - catering and similar non-retail applications.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

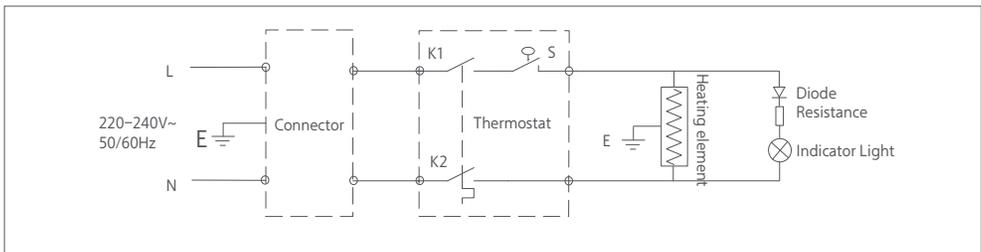
Precaution

- The appliance must not be immersed.
- If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected.
- The appliance is only to be used with the stand provided.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.

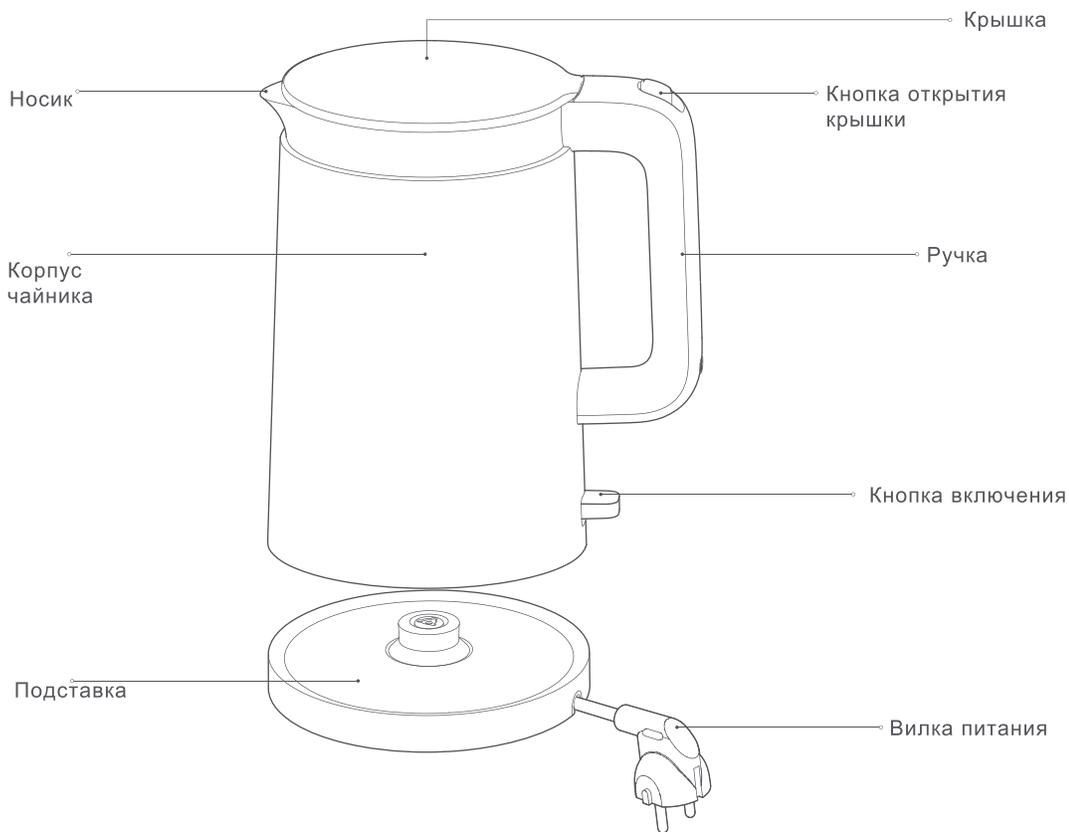
Specifications

Name	Viomi Electric Kettle	Name	Viomi Electric Kettle
Model	V-MK152B	Model	V-MK152A
Colour	Black	Colour	White
Rated power	1800 W	Capacity	1.5 L
Rated voltage	220-240 V~	Dimensions	216 × 152 × 252 mm
Rated frequency	50/60 Hz	Net weight	1.2 kg

Circuit Diagram



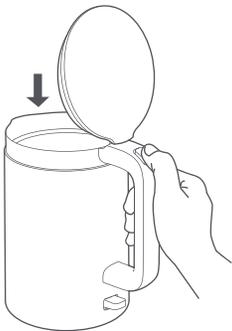
Обзор продукта



Внимание:

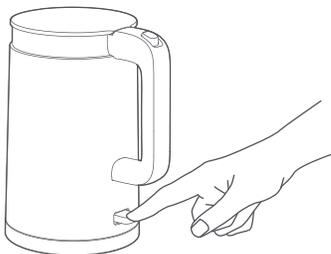
- Перед использованием устройства внимательно ознакомьтесь с руководством по эксплуатации. После чтения, пожалуйста, сохраните его для использования в будущем.
- Осторожно распакуйте устройство и удалите весь упаковочный материал. Перед первым применением протрите корпус и внутренние части чистой влажной тряпкой.

Инструкция по эксплуатации

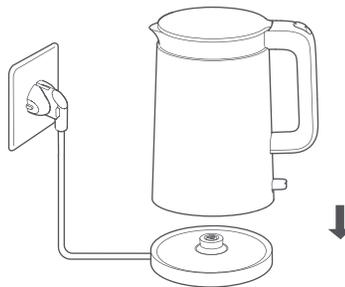


1. Снимите чайник с подставки, наполните его необходимым количеством воды.

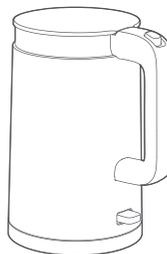
Примечание: наполняйте чайник между минимальной и максимальной отметками.



3. Нажмите на кнопку включения, после этого загорится световой индикатор, и устройство начнет нагрев воды.

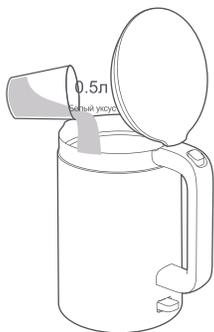


2. Закройте крышку. Установите чайник на подставку и убедитесь, что устройство плотно встало на нее.



4. После того как вода закипит, световой индикатор погаснет, и устройство остановит нагрев воды.

Обслуживание и уход



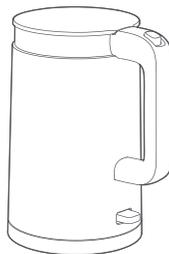
1. Налейте 0,5 л. столового уксуса и оставьте его в чайнике на час.



2. Затем слейте уксус и протрите чайник влажной тканью, чтобы удалить все оставшиеся загрязнения.



3. Налейте в чайник воды, доведите ее до кипения и слейте. Промойте устройство несколько раз чистой водой.



4. Протрите чайник сухой, чистой, мягкой тканью.

Примечание:

1. Отсоедините кабель от сети и дайте прибору остыть перед его чисткой.
2. Необходимо регулярно проводить чистку внутри прибора, чтобы продлить срок службы электрического чайника.
3. Не используйте химические или абразивные чистящие средства для чистки корпуса.
4. Не погружайте какую-либо часть корпуса в воду, сохраняйте внешнюю поверхность сухой.

Возможные проблемы и их решение

Возможная проблема	Причина	Решение
Световой индикатор не включается	Розетка неисправна	Проверьте розетку
	Вилка вставлена в розетку не до конца	Проверьте вилку
	Вилка деформировалась	Проверьте вилку
	Подставка неисправна	Проверьте подставку
Вода выливается из чайника при кипячении	Вода превышает максимально допустимый уровень	Проверьте уровень воды в чайнике
Вода в чайнике грязная или изменила цвет	Используемая вода имеет высокое содержание минералов	Используйте чистую воду для кипячения
Устройство не работает	Кнопка включения не сработала	Проверьте кнопку включения
	Повреждение внутреннего провода	Обратитесь в сервисный центр
	Термостат неисправен	Обратитесь в сервисный центр
Чайник не выключается после закипания воды Чайник нагревается, но вода не закипает	Термостат неисправен	Обратитесь в сервисный центр
	Крышка закрыта не до конца	Убедитесь, что крышка закрыта до конца
	Слишком мало воды в чайнике	Проверьте уровень воды в чайнике

Меры предосторожности

- Дети, пожилые люди или люди с ограниченными возможностями должны использовать этот продукт под наблюдением и руководством. Убедитесь, что дети используют изделие под присмотром взрослых и не должны играть с ним как с игрушкой.
- Для хранения упакуйте чайник в коробку и храните в сухом помещении, в местах, недоступных для детей.
- Убедитесь, что устройство отключено от питания в любом из следующих случаев: в устройстве нет воды; наполнение воды в устройство; устройство не используется; очистка или перемещение устройства; устройство неисправно.
- Не используйте изделие на наклонной или неустойчивой подставке. Держите его подальше от источников тепла, чтобы не повредить пластиковые детали. Держите его подальше от любого прибора и не размещайте на поверхности другого прибора.
- Используйте отдельную розетку с номинальным током более 10 А и номинальным напряжением 220-240 В~. Не используйте универсальную розетку одновременно с другими приборами.
- Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем, специалистами технического обслуживания, во избежание рисков.
- Продукт можно использовать только для нагрева воды и нельзя использовать для нагрева других пищевых продуктов (таких как соевое молоко, чай, молоко и лапша). В противном случае устройство может выйти из строя.
- Убедитесь, что уровень воды не превышает номинального максимального уровня. В противном случае горячая вода перельется через край или выплеснется наружу. Чайник нельзя нагревать, если внутри нет воды.
- Чайник следует использовать в сочетании с подставкой (базой питания). Не используйте другие подставки, которые не соответствуют чайнику.
- Вынимайте фильтр из основания, когда наливаете воду в фильтр. Вытрите корпус прибора насухо, прежде чем устанавливать его на подставку.
- Держите изделие подальше от плиты, чтобы предотвратить пожар, вызванный случайным возгоранием.
- Не используйте розетку низкого качества, чтобы избежать риска возгорания.
- Этот прибор предназначен для использования в бытовых и аналогичных целях, таких как кухонные зоны для персонала в магазинах; офисах и других рабочих помещениях; фермерских домах, гостиничных номерах и других жилых помещениях; общественное питание и аналогичных местах, не связанных с розничной торговлей.
- Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими достаточного опыта и знаний, за исключением случаев, когда они находятся под наблюдением или проинструктированы относительно использования устройства лицом, ответственным за их безопасность.

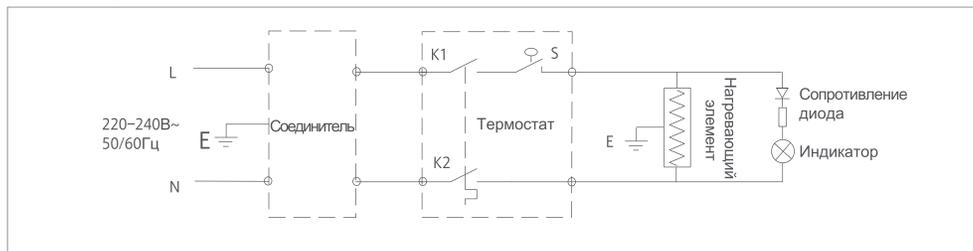
Меры предосторожности

- Прибор нельзя погружать в воду.
- Если емкость переполнена, может произойти выброс кипящей воды.
- Прибор предназначен для использования только с прилагаемой подставкой.
- Этим прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, если они находятся под наблюдением или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и если они понимают связанные с этим опасности. Чистка и техническое обслуживание не должны производиться детьми, если они не старше 8 лет и не находятся под присмотром.

Характеристики

Название	Чайник электрический VIOMI	Название	Чайник электрический VIOMI
Модель	V-MK152B	Модель	V-MK152A
Цвет	Черный	Цвет	Белый
Мощность	1800 Вт	Объем	1.5 л
Напряжение	220-240 В~	Размер	216 × 152 × 252 мм
Частота	50/60 Гц	Вес	1.2 кг

Электрическая схема



Утилизируйте упаковку экологически чистым способом. Данное устройство маркировано в соответствии с Европейской директивой 2012/19/EU, касающейся использованных электрических и электронных приборов (WEEE). Руководство определяет рамки возврата и утилизации использованной бытовой техники, применимые на всей территории ЕС. Пожалуйста, спросите у вашего специализированного розничного продавца о существующих средствах утилизации.



Декларация соответствия ЕС

Компания Гуандун Лицзы Тэктолоджи Ко., Лтд. настоящим заявляет, что данное оборудование соответствует требованиям всех применимых директив и Европейских норм, а также внесенных в них их изменений и дополнений.



Гарантия

VIOMI предоставляет гарантию сроком в 1 (один) год с момента покупки. Пожалуйста, свяжитесь с нашим магазином или другим дистрибьютером VIOMI в случае, если вам нужна наша помощь. Срок службы: 2 года

Дату производства см. на этикетке со штрих-кодом, размещенной на корпусе устройства.

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраняйте ее для дальнейшего использования.

Изготовитель: Гуандун Лицзы Тэктолоджи Ко., Лтд.

Адрес: No.2, Норс оф Синьси Форс Стрит, Сяши Виллэдж Коммитти оф Луньцзяо Саб-дистрикт оффис, Шуньдэ Дистрикт, Фошань Сити, Гуандун Провинс, Китай
Импортер (организация, принимающая претензии): ООО «Марвел КТ», 107061, г. Москва, Преображенская пл., д.8, ЭТАЖ 27 - ПОМ. LXXXVI.

Тел: +7 495 745-8008 E-mail: info@marvel.ru

Сделано в Китае

Товар сертифицирован



VIOMI

www.viomi.com